

ちょっと息抜きに調べ物

城西大学水田記念図書館 閲覧係 的場茂人

「エルニーニョ」「セレッソ」「～テリア」「コスタリカ」…これらの語句について、“一つも聞き覚えがない”という方はいないかと思います。しかし、これらが全てスペイン語だということは、あまり知られていないのではないのでしょうか。

スペイン語は現在二十一の国や地域で公用語になっており、使用人数の上では世界第三位。国際連合の公用語にもなっています*¹。私は趣味でスペイン語を習っているのですが、語力がつくことは、こうした多くの国の人々と話せる入り口に立てるということで、大きな喜びです。それと同時に、例えば「軍手」が「グワンテ：guante（手袋、グローブ）」、「おじや」が「オジャ：olla（鍋）」に由来することなどの発見があることも、実に楽しい限りです。ここで上記の謎解きをすると、「エルニーニョ [現象]」は「el niño（男の子）」、Jリーグのチーム名にある「セレッソ」は「cerezo（桜桃、桜）」、「カフェテリア」などの「テリア」は「tería（～店）」、国名の「コスタリカ」は「Costa Rica（豊かな海岸）」という意味*²になるのです。

こうした背景はやはり、スペイン語とポルトガル語が同じラテン語を祖先にもち、日本が室町末期からポルトガルと通交があった*³ことと無縁ではないのでしょう。日本語と発音が似ているため、当時から言葉が取り入れられたとも言われています*⁴。また今年には日本とコロンビア（公用語はスペイン語）の修好百周年*⁵でもあり、軽く遡っても百年という歴史には感慨深いものがあります。なおご存知の通り、城西大学でも第二外国語としてラファエル・ルイス先生ご担当のスペイン語が選択できます。

さて色々な発見が出来るというのは、実はとても図書館的なことです。水田記念図書館は当然“大学図書館”ですので、皆さんの学習環境を整え、サポートすることがその第一目的ですが、同時に“図書館”という性質から日頃のちょっとした疑問を解決するのにも有用な場所です。図書館でちょっと息抜きにDVD鑑賞ももちろん歓迎しますが、たまには“ちょっと息抜きに調べ物”なんてどうでしょう。

参考 文献	タイトル	水田記念図書館所蔵
※1	日本大百科全書（小学館）	図書館ホームページ
※3	デジタル大辞泉（小学館）	http://libopac.josai.ac.jp/tosho.htm →国内データベース→「JapanKnowledge」
※2	スペイン語ミニ辞典（白水社）	2・3階参考辞書棚 863/Mi73
※4	まずはこれだけスペイン語 ／ラファエル・ルイス著（国際後学社）	1階AV資料棚 860/R84 *語学教育センター、ルイス先生の著書です。
※5	「(社) ラテン・アメリカ協会」	http://www.latin-america.jp/

基礎のおさらい 文献の調べ方

より良いレポートを作成するには、文献の探索・収集は欠かせません。

テーマが決まったら資料を探すことになりますが、いざ取り掛ってみると、どの資料をどんな方法で探せば良いか迷ったことはありませんか？

文献の検索では、探すものによってそれぞれ異なった方法があります。

文献の探索

図書を探す

- ・ **OPAC (城西大学蔵書検索) で探す**
城西大学にあるかどうか、まずは探してみます。
- ・ **実際に書架を見る**
配架されている資料は類似した内容の物が並んでいるので、手にとって見るのも良い方法です。
- ・ **NACSIS Webcat (全国大学蔵書検索) で探す**
城西大学に無くても、他大学になら有るかもしれません。

雑誌記事を探す

- ・ **国立国会図書館雑誌記事検索で探す**
NDL-OPAC (国立国会図書館蔵書検索)では国内で発行された雑誌の記事を検索することが出来ます。
時事問題を扱う場合は、ここで記事のタイトルや収録雑誌名などを調べておくと、実際に入手するときに便利です。
- ・ **日経 BP 記事検索で探す**
右ページの特集をご参照下さい。

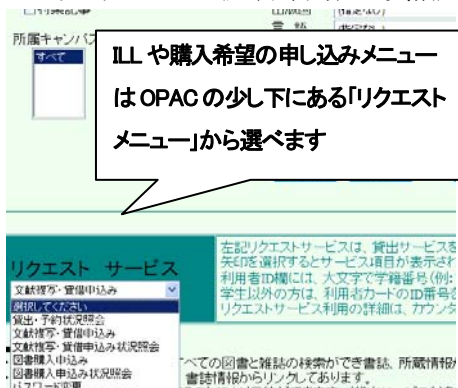
論文を探す

- ・ **電子ジャーナルやデータベースから探す**
学術論文を探すには、電子ジャーナルや各種データベースを検索するのが近道。
契約しているものによってはそのまま入手も出来ます。
- ・ **NACSIS Webcat (全国大学蔵書検索) で探す**
図書と同じく、全国大学蔵書検索で、他大学の所蔵している学術雑誌も探せます。

これらは全て図書館のウェブサイトから入ることが出来ます。

図書館に無い資料はどうしたらいいか？

目当ての文献は見つかったけれど城西大学の図書館には無いし、電子ジャーナルでも手に入らない。そういう時は ILL(図書館間相互貸借)で文献の複写や現物の借用を依頼できます。



文献を申し込むときの注意点は、別の図書館に依頼するので1~2週間ほどの時間がかかる事です。

「この文献が即必要！」という場合には、紹介状を発行いたしますので図書館のカウンターへ御相談ください。

ILLを依頼するには、白黒コピーなら1枚30~50円、カラーは1枚100円前後、それに送料が必要になります。

現物の借用の場合は送料のみですが、対象となる本の大きさ・重さなどで料金が変わります。貸出できる期間もその図書館によって異なりますので注意してください。

また図書館にあったほうが良い、と思う図書に関しては「購入依頼」をすることも出来ます。

ただし図書館に置くべきかどうか検討した上で購入しますので、頼めば何でも購入される訳ではありません。

文献検索のためのデータベース紹介 vol.3

日経 BP 記事検索で情報収集！

日経 BP 記事検索は日経 BP 社発行の雑誌のバックナンバーを閲覧出来るデータベースです。新着雑誌の反映は発売後一週間と大変早く、複数の条件から記事検索できるのでレポートだけでなく就職活動における面接対策、時事問題対策にも役に立ちます。

キーワード検索

キーワードを入力して検索できます。さらに絞り込んで検索もできます。

The screenshot shows the search interface with several callout boxes:

- キーワード検索**: Explains that keywords can be entered and refined for search.
- エキスパート検索**: Explains that users can search by terms, location, period, and magazine title.
- 雑誌発行日検索**: Explains that users can select a magazine issue year to view a list of issues, with individual issues clickable for article lists.
- 企業名検索**: Explains that this method searches for deep articles related to a company name, not just the name itself.

検索結果を表示します

記事検索サービス

検索結果はテキストのみの表示と雑誌そのままの状態で見られる Pdf の 2 種類が選べます

雑誌記事

【ご注意】「PDF版」ボタンの右に☑が表示されている記事に関しては、使用権のない図表・写真が一部含まれています。その部分は、図表・写真の代わりに☒の

- 注目建築家 韓国でひっぱりだこ 伊丹潤氏の特殊で普遍的魅力 - 専作の人から一転、一流実業家から圧倒的支持を受ける
テキスト PDF
- NDインタビュー ベアトリス・サルモン (日経デザイン, 2008/08号, 84~87ページ掲載)
生活の変化が加速するパリへ今こそ日本のデザインを伝えたい - ベアトリス・サルモン氏 パリ芸術美術館館長 BEATRICE
テキスト PDF
- 名建築家・伊丹潤氏の「日本への影響」 (日経BP, 2008/08/25号, 40~41ページ掲載)

データベースが追加されました！

Eco. LEAD 中央法規出版 [同時利用 1] ※利用申込は図書館1階カウンターまで

ISO14001 や、エコアクション 21、エコステージ、KES 等の取得・維持に必要な法規の調査の手助けとなる環境法令オンライン・データベース。法令検索が出来ます。

食品. LEAD 中央法規出版 [同時利用 1] ※利用申込は図書館1階カウンターまで

食品衛生関係の全ての法令通知を検索・閲覧できる、法規集データベースです。改正された法令、通知はワンポイント改正情報つき新旧対照表で詳細が解説されます。

e-Labelin 中央法規出版 [同時利用 1] ※利用申込は図書館1階カウンターまで

インターネット版食品表示マニュアル。法令の改正情報や行政機関による審議会等の情報を速報で提供しています。また食品添加物についての検索が出来ます。

労働法 WEB 中央法規出版 [同時利用 1] ※利用申込は図書館1階カウンターまで

労働安全衛生法の条文解説や法令違反の事例、関連法令・通達条文の検索、都道府県別各種届出機関所在地一覧などが閲覧できるデータベースです。

食の文化ライブラリー (財)味の素食の文化センター [Free]

食文化に関する図書や雑誌を集め、研究の支援を目的に建てられた、食の専門図書館です。一般無料公開されており、有料登録による貸出も行われています。

追加されたデータベースは城西大学水田記念図書館ホームページ(<http://libopac.josai.ac.jp/>)の国内データベースの項目からアクセスできます。Eco.LEAD、食品.LEAD、E-Labelin、労働法 Web をご利用になる時は、アクセスの際にパスワードが必要になりますのでカウンターへお申し込みください。

今月のお勧め図書

女女格差 橋本俊詔著 東洋経済新報社 3階開架 367.21//Ta13

折り返し点 1997～2008 宮崎駿著 岩波書店 2階開架 778.77//Mi88

図解話さず決める! プレゼン 天野暢子著 ダイアモンド社 3階開架 336.4//A43

働く家。 OMソーラー協会編・著 OM出版 3階開架 528.2//O63

第2版・科学英語のセンスを磨く 鈴木英次著 化学同人 3階開架 407//Su96